



PROPLICA  
Eternal Tiare  
エターナル・ティアル

取扱説明書

※本書の画像と実際の商品とは、多少異なりますのでご了承ください。  
※画像はイメージです。  
※彩色などの外観は、商品個々で多少のバラツキが生じる場合がありますので、ご了承ください。

© Naoko Takeuchi  
© 武内直子・PNP / 劇場版「美少女戦士セーラー・ムーンCosmos」製作委員会  
© Naoko Takeuchi / PNP / Pretty Guardian Sailor Moon Cosmos The Movie Production Committee



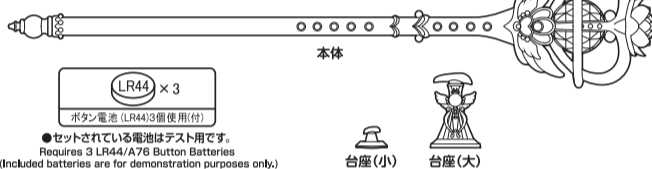
**注意** お買い上げのお客様へ 必ずお読みください。

- 本商品の対象年齢は15才以上です。対象年齢未満のお子様には絶対に与えないでください。
- 小さな部品があります。お子様の手の届かないところに保管してください。窒息などの危険があります。
- 尖った部分や鋭い部分、危険な隙間がありますので、取扱や保管場所に注意してください。思わぬケガをする恐れがあります。
- 耳の近くで使用しないでください。誤って使用すると、聴覚を損なう恐れがあります。
- 本商品にはスピーカーを使用しています。ペースメーカーをご使用の方は注意してください。
- 本商品を時計・磁気カードなどに近づけないでください。磁気で機能異常が起こる場合があります。
- 発光部の光の点滅を見続けしないでください。気分が悪くなったりする恐れがあります。
- 《電池を誤使用すると発熱・破裂・液漏れの恐れがあります。下記に注意してください》
- 万一、ボタン電池を飲み込んだとき、ボタン電池から漏れた液が目に入ったときは、すぐに医師に相談してください。漏れた液が皮膚や服に付いたときは水で洗ってください。
- ボタン電池は飲み込むと危険です。お子様の手の届かない所に保管してください。
- 古い電池と新しい電池、いろいろな種類の電池を混ぜて使わないでください。
- 十一（プラスマイナス）を正しくセットしてください。
- ショートさせたり充電、分解、加熱、火の中に入れてたりしないでください。
- 廃棄するときは、自治体の廃棄処理の指示に従ってください。
- 《使用上の注意》
- 本商品は電子部品を内蔵したディスプレイモデルです。振り回すなどの遊びはしないでください。
- 本商品は精密に作られています。無理な力を加えたり、落としたりすると破損する恐れがあります。
- 本商品を樹脂製のソファやシート、タオルなどの上に置かないでください。長時間接触していると色が移る場合があります。
- セットされている電池はテスト用です。音が聞こえにくくなったり、光が弱くなった時は電池を交換してください。
- 本商品は精密な電子部品で構成されています。落としたり、水にぬらしたり、汚したり、分解したりしないでください。また、高温・低温になる所での使用、保管はさけてください。
- 商品の特性上聞き取りにくい場合があります。ご了承ください。

**ご注意** ●本商品は劇中で使用されるプロップを再現しているディスプレイモデルとなります。衝撃に弱い商品ですので、無理な力を加えたり落としたりすると破損致します。お取り扱いには十分にご注意ください。

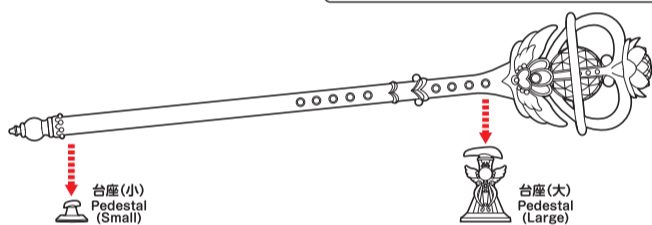
●セット内容

解説書兼説明書(本書)



●ディスプレイ

矢印一覧 Arrow List		
取付けます。 Attachable	取り外します。 Removable	動かします。 Movable



●電源・電池の入れ方 Power on / How to change the batteries.

① 本体を裏返し、点線で囲んだ箇所を指をかけて底ボタンを外します。  
① Lift and remove the Bottom cover.

※はじめて遊ぶ時は、絶縁シートを抜いてください。(下記参照)  
※For the first time, remove the Insulator as shown.

※電池を交換するときは、電源スイッチをOFFにしてください。  
※Turn the Power switch OFF.

電源スイッチ Power switch  
ON ← OFF → ON

絶縁シート Insulator

底ボタン Bottom cover

<本体裏側 / Back side>

② ドライバー(+どちらでも使用可)を使い、ネジを反時計回りに回し、電池ボタンを外します。  
③ ボタン電池(LR44)3個(別売り)を ⊕ ⊖ を間違えないようにセットします。  
④ 電池ボタンのツメを本体の穴に入れ、電池が飛び出さないように軽く押さながらネジを締めてください。

② Remove the Battery cover with a Screwdriver.  
③ Replace 3 LR44/A76 Button batteries to new ones.  
④ Close the Battery cover with a Screwdriver.

別売り SOLD SEPARATELY

ドライバー Screwdriver  
ネジ Screw  
電池ボタン Battery cover

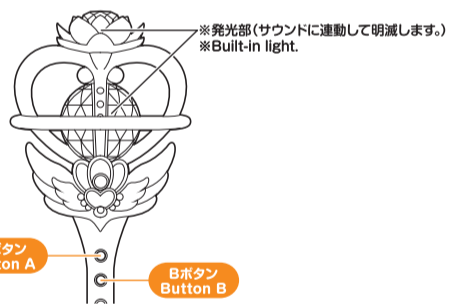
⑤ 電源スイッチをOFFから「●(single dot)」or 「●●(double dots)」に動かして音と光をONにする。  
⑥ 底ボタンを付け直します。

⑤ Turn the power switch ON (Move to "●(single dot)" or "●●(double dots)" to activate the sound and light up.  
● (single dot): The sound volume is smaller.  
●● (double dots): The sound volume is larger.  
⑥ Replace the Bottom cover.

電源スイッチ Power switch  
音量小(A) Small sound  
音量大(B) Large sound  
ON ← OFF → ON

※誤動作を起こして戻らない場合は、電源を入れ直してください。  
※音や光が弱くなったり、出なくなった場合は、電池を全て新品と交換してください。  
※ディスプレイ時は、電源をOFFにしてください。  
※Restart it, if it malfunctions and won't recover.  
※If the light or sound gets weak or stops, replace all batteries with new ones.  
※Please turn the power switch OFF when display.

●各部名称 Buttons



●サウンドギミック

電源を入れます。発光部が青く輝きます。  
Aボタンを押すたびに発光色が変化し以下のモードに切り替わります。  
Bボタンを短押しして決定 → 各モードがスタートします。

●ピンク色: シーン再現① ※ Bボタンを押すたびに、以下音声の順にシーンが進行します。

① BGM1: 開始	⑧ 「あたしがかごまで来たのも、生きてゆけるのも!」
② 「スターライト・ハネムーン・セラビー・キス!」	⑨ BGM2: 開始
③ 「セーラー・クリスタルは破壊や戦いのためじゃなく…」	⑩ 「全てを救う、そんなことができるかどうか、わからない…」
④ 「できないよ…みんなを倒すなんて…」	⑪ BGM3: 開始
⑤ 「シルバー・ムーン・クリスタル・パワー・セラビー・キス!」	⑫ 「シルバー・ムーン・クリスタル!! エターナル・パワーツ!
⑥ 「戦うわ!! 戦ってこの戦いを終わらせて見せる!」	⑬ BGM4: 開始
⑦ 「破壊の戦士のおあなたにはわからない!」	⑭ 「ああ、体中にみんなの力を感じる…」

※再生中に Bボタン をもう一度押すと、セリフは途中終了します。  
※ Bボタン を長押しすると、直前のセリフをもう一度聞くことができます。

●黄色: シーン再現② ※ Bボタンを押すたびに、以下音声の順にシーンが進行します。

① BGM4: 開始	⑥ 「そしてそこには光も闇も…」
② 「仲間は必ず助かる…」	⑦ 「だからあなたも、希望と未来を捨てないで…」
③ 「…あたしはいつだって、愛する人のために…」	⑧ BGM5: 開始
④ 「でも、もう全て消えてしまった…」	⑨ 「あたしたち、このままずっと…」
⑤ 「新しい未来はずっと生まれ続けていくわ」	

※再生中に Bボタン をもう一度押すと、セリフは途中終了します。  
※ Bボタン を長押しすると、直前のセリフをもう一度聞くことができます。

●紫色: 楽曲再生 ※ Bボタンを押すたびに、以下楽曲を再生します。

① ムーンライト伝説 → ② セーラー・スターソング → ③ Happy Marriage Song

※再生中に Bボタン をもう一度押すと、楽曲は途中終了します。

●スリープモード

※約90秒無操作状態になると、セリフ「セーラー・クリスタルたちよ、コルドロンに眠る セーラー戦士たちよ…」とともにスリープ状態になります。(Aボタン) / (Bボタン) を長押しすると復帰します。

●発光継続モード

※ (Aボタン) を長押しすると、発光部が白く点灯を続けます。更に (Aボタン) を短押しすると、ピンク色 → 緑色 → 紫色 → 白色に切り替わります。お好みの色で (Bボタン) を押すと、その色で点滅します。もう一度 (Bボタン) を押すと点灯に戻ります。(しばらく経過すると消灯します。)

●How to play.

Turn the power switch ON, it lights up in blue.  
Every time you press the Button A, the light changes color and switches to the following modes.  
You press the Button B, you can hear the lines from each mode.

●Lights up in Pink: Mode 1 ※Every time you press the Button B, you can hear the following.

① Background music A is playing.	⑧ Eternal Sailor Moon's line E
② Eternal Sailor Moon's purifying words A	⑨ Background music B is playing.
③ Eternal Sailor Moon's line A	⑩ Eternal Sailor Moon's line F
④ Eternal Sailor Moon's line B	⑪ Background music C is playing.
⑤ Eternal Sailor Moon's purifying words B	⑫ Eternal Sailor Moon's purifying words C
⑥ Eternal Sailor Moon's line C	⑬ Background music D is playing.
⑦ Eternal Sailor Moon's line D	⑭ Eternal Sailor Moon's line G

※When you press the Button B while it's playing lines, the line stop.  
※If you press and hold the Button B, you can play previous line again.

●Lights up in Yellow: Mode 2 ※Every time you press the Button B, you can hear the following.

① Background music D is playing.	⑥ Eternal Sailor Moon's line L
② Eternal Sailor Moon's line H	⑦ Eternal Sailor Moon's line M
③ Eternal Sailor Moon's line I	⑧ Background music E is playing.
④ Eternal Sailor Moon's line J	⑨ Eternal Sailor Moon's line N
⑤ Eternal Sailor Moon's line K	

※When you press the Button B while it's playing lines, the line stop.  
※If you press and hold the Button B, you can play previous line again.

●Lights up in Purple: Theme Songs ※Every time you press the Button B, you can play the following songs.

① Theme song A → ② Theme song B → ③ Happy Marriage Song

※When you press the Button B while it's playing a song, the song stops.

●Hibernate mode

※Without any operation about 90 seconds, it goes into hibernate mode with Eternal Sailor Moon's special line. To restart it, press and hold one of buttons.

●Lighting mode

※Press and hold the Button A, it stays lit up white. Every time you press the Button A, it will change the light up color. Pink → Green → Purple → White. Every time you press the Button B, it blinks in the selected color. Press the Button B again, it stops blinking. (It turns off the light after a while.)